indirizzo postale telefono e-mail	Via Trevano 69a 6500 Lugano Casella postale 6278 6901 Lugano +41 91 815 40 41 dfe-dc.isd@ti.ch	Repubblica e Cantone Ticino Dipartimento delle finanze e dell'economia Divisione delle contribuzioni
persona incaricata	Armin Imfeld	Ufficio imposte di successione e di donazione 6901 Lugano
telefono e-mail	+41 31 378 24 46 armin.imfeld@dvbern.ch	Signor Mattia Teoldi Vicolo Antico 13 6862 Rancate

Lugano 19.11.2021

Ns. riferimento S 3/21 B

Decisione di tassazione (Progetto)

Persona imponibile (altri parenti) Nr. di controllo 878.74.482.006 Mattia Teoldi

6862 Rancate

Defunta

Nr. di controllo 252.40.583.003 Annita Campana

6654 Cavigliano

deceduto/a il 09.05.2020.

Devoluzione CHF 675'000.00

Totale dell'imposta (parte del Canton Ticino) CHF 19'432.25

Rimedi giuridici

Contro la decisione di tassazione il contribuente può reclamare per scritto entro 30 giorni dalla notifica all'ufficio delle imposte di successione e donazione, Lugano, a norma dell'art. 226 della Legge tributaria.

Il contribuente può impugnare la tassazione d'ufficio soltanto con il motivo che essa è manifestamente inesatta. Il reclamo deve essere motivato e indicare eventuali mezzi di prova.

Pagamento

A norma dell'art. 151 della Legge tributaria l'imposta è dovuta dagli eredi, dai legatari o dai beneficiari di liberalità.

L'imposta deve essere pagata entro 30 giorni dall'intimazione. In caso di mancato pagamento entro questo termine decorre un interesse al tasso stabilito dal Consiglio di Stato.

Un reclamo o un ricorso non interrompono la procedura di incasso dell'imposta.



La polizza di versamento per il pagamento dell'imposta è spedita con invio separato.

Responsabilità solidale

Rispondono solidalmente per il pagamento dell'imposta gli eredi fino a concorrenza della loro quota ereditaria, l'esecutore testamentario o l'amministratore della successione fino a concorrenza dell'attivo netto al giorno del decesso, il donante o, in caso di donazione concomitante a più persone, i donatari fino a concorrenza della quota ricevuta (art. 152 della Legge tributaria).



A Devoluzione imponibile

Sostanza secondo riparto d'imposta 675'000.00

Totale 675'000.00

B La vostra parte

Quota ereditaria 1/1 da 675'000.00 675'000.00

Totale 675'000.00

C Calcolo dell'imposta

1. Donazioni precedenti Devoluzione

Nessuno/a

Totale intermedio

2. Devoluzione del 09.05.2020 675'000.00

3. Devoluzione totale 675'000.00

4. Conteggio

Devoluzione totale 675'000.00

Totale imponibile 675'000.00

Totale dell'imposta 100% 262'335.00

Di cui 7.40741% imponibile nel Canton 19'432.25

Ticino



Estratto delle Legge tributaria (stato al 01.01.2005)

Debitori d'imposta

Art. 151 L'imposta è dovuta dagli eredi legittimi, istituiti o sostituiti, dai legatari, dagli usufruttuari, dai beneficiari di prestazioni periodiche, assicurazioni o liberalità.

Responsabilità

Art. 152 ¹Gli eredi sono tenuti solidalmente, sino a concorrenza della loro quota ereditaria, al pagamento dell'imposta sulle quote ereditarie, sui legati, sulle rendite e sugli usufrutti.

²L'esecutore testamentario e l'amministratore della successione rispondono solidalmente con gli eredi e i legatari per le imposte di successione sino a concorrenza dell'attivo netto al giorno del decesso. ³Per il pagamento dell'imposta sulle donazioni sono responsabili solidalmente il donante e, in caso di donazione concomitante a più persone, sino a concorrenza delle quote ricevute, i donatari. ⁴Il debitore di crediti garantiti nel Cantone è responsabile solidalmente nei confronti dello Stato del pagamento dell'imposta dovuta sui suddetti crediti.

⁵Non si dà responsabilità quando il responsabile prova di aver usato la diligenza imposta dalle circostanze.

Aliquote

Art. 164

1L'imposta sulle successioni e sulle donazioni per i gradi di parentela di cui alla lettera b) è prelevata in base alle aliquote e ai coefficienti che seguono:

a) aliquota d'imposta base in percento del valore imponibile

Categorie				Aliquote d ogni categoria %	ilmposta dovuta per il massimo di ogni categoria Fr.	massimo di
fino		a fr.	10 000	5,95	595	5,950
da fr.	10 100	a fr.	30 000	6,80	1 955	6,516
da fr.	30 100	a fr.	50 000	7,65	3 485	6,970
da fr.	50 100	a fr.	75 000	8,50	5 610	7,480
da fr.	75 100	a fr.	100 000	9,35	7 947.50	7,947
da fr.	100 100	a fr.	150 000	10,20	13 047.50	8,698
da fr.	150 100	a fr.	225 000	11,05	21 335	9,482
da fr.	225 100	a fr.	300 000	12,33	30 582.50	10,194
da fr.	300 100	a fr.	425 000	14,03	48 120	11,322
da fr.	425 100	a fr.	675 000	15,73	87 445	12,954
da fr.	675 100	in avanti		17,85		

b) coefficienti e aliquote massime per i singoli gradi di parentela

Grado	Coefficiente	Aliquota massima
1. Fratelli, figliastri	1.0	15.5%
2. Nipoti (figli di fratelli o sorelle), figli di		
figliastri, zii, patrigno, matrigna	1.3	18.5%
3. Pronipoti (figli dei figli di fratelli o sorelle)		
prozii, primi cugini, cognati, genero, nuora,		
suoceri, fratellastri	1.8	27.0%
4. Parenti di ogni altro grado e non parenti	3.0	41.0%

²Le frazioni di sostanza inferiori a 100.-- franchi non sono computate.

Devoluzioni successive

Art. 165

¹Nel caso in cui lo stesso beneficiario riceva dalla medesima persona ripetute devoluzioni, l'imposta è commisurata all'importo complessivo delle devoluzioni.

²Dall'imposta così determinata viene tuttavia dedotta l'imposta relativa alle precedenti devoluzioni, ricalcolata con le aliquote applicabili alla devoluzione attuale.



³La parentela va intesa per consanguineità e non per affinità. Gli affini, salvo quelli sopra specificati, devono l'imposta prevista per i parenti di ogni altro grado e i non parenti.

Universalità delle sostanze

Art. 166 Per la determinazione dell'aliquota fa stato l'intera sostanza devoluta ovunque posta.

Rinuncia alla riscossione dell'imposta

A norma dell'art. 12a del Regolamento della Legge tributaria (del 18.10.1994), si rinuncia alla riscossione dell'imposta quando la stessa risulta inferiore a fr. 30.--.

Il testo integrale della Legge tributaria del 21 giugno 1994 è disponibile in Internet all'indirizzo https://www4.ti.ch/dfe/dc/basi-legali/basi-legali/

Il calcolatore d'imposta per le imposte di successione e di donazione è disponibile in Internet all'indirizzo https://www4.ti.ch/dfe/dc/sportello/calcolatori-dimposta/



³Le devoluzioni non imponibili nel Cantone sono considerate unicamente per la determinazione dell'aliquota.

⁴I trapassi risalenti ad oltre 10 anni dall'apertura della successione o dell'esecuzione della liberalità oggetto di tassazione non sono computati.



Riparto

Dettaglio riparto d'imposta

Cantone	Valore fiscale immobili	Valore di ripartizione IFD	Sostanza mobiliare	Sostanza lorda	Passivi	Rivendicazione coniuge/figli minorenni	Differenza di valutazione sugli immobili	Altra sostanza Ticino	Attivo netto imponibile sulla base del diritto fiscale ticinese
TI	0.00	0.00	50'000.00	50'000.00 7.40741%	0.00	0.00	0.00	0.00	50'000.00
BE	500'000.00	625'000.00	0.00	625'000.00 92.59259%	0.00	0.00	0.00		625'000.00
Totale	500'000.00	625'000.00	50'000.00	675'000.00 100%	0.00	0.00	0.00	0.00	675'000.00

Informazioni sugli immobili

Cantone Valore Fattore di Descrizione

fiscale ripartizione

BE 500'000.00 125.00% Ferienhaus in Grindelwald

Calcolo della sostanza mobiliare TI

Barschaft 50'000.00

Totale 50'000.00